

**Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung Nagyesztergár**  
**Német Nemzetiségi Önkormányzat Nagyesztergár**  
**8415 Nagyesztergár, Radnóti Miklós utca 58.**

---

Sorszám: 9/2023.

Iktató szám: NN/1-18/2023.

**JEGYZŐKÖNYV**  
**A NAGYESZTERGÁRI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT**  
**KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK**  
**2023. NOVEMBER 7-I RENDKÍVÜLI NYILVÁNOS ÜLÉSÉRŐL**

**Helyszín, időpont:**

Községháza Nagyesztergár – Nemzetiségi Önkormányzat terme 2023. november 7. (kedd)  
10.00 óra

**Jelen vannak:**

**Szavazati joggal meghívottak:**

Molnár Istvánné elnök  
Fillér József képviselő  
Hunyadváriné Ringhoffer Anita képviselő

**Tanácskozási joggal meghívottak:**

dr. Szivák Péter jegyző  
Szirbek Tiborné polgármester

**Mellékletek:**

1. melléklet: meghívó, előterjesztés, határozati javaslat
2. melléklet: jegyzőkönyv, jelenléti ív

**I. Az ülés megnyitása**

**Molnár Istvánné elnök:**

Német és magyar nyelven köszönti a képviselő-testületi ülésen megjelenteket.

Ich begrüße alle Anwesenden und stelle fest, das die Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung beschlußfähig ist und empfehle József Fillér für das Sitzungsprotikoll als Gläubiger – wer dies akzeptiert bitte ich die Hand zuheben.

Es wurde einstimmig angenommen

Köszöntöm a megjelenteket és megállapítom, hogy a Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete határozatképes és javasolom Fillér József jegyzőkönyv hitelesítőnek – aki ezt elfogadja, kézfenn tartással jelezze.

Egyhangúan elfogadták.

Wer in der Einladung die aufgezählten Punkte akzeptiert, bitte ich die Hand zuheben.

Es wurde einstimmig angenommen.

A továbbiakban magyarul folytatom.

Aki a meghívó szerinti napirendet elfogadja és egyetért vele, kérem kézfeltartással jelezze.

A képviselő-testület tagjai 3 egyhangú igen szavazattal a módosított napirendet elfogadták.

### **Az ülés napirendje:**

1.) Iratszekrények beszerzése.

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

2.) Koffermärchen (Böröndmese) produkció keretében a Frau Holle/ Holle anyó előadás megrendelése.

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

3.) Az Anyos napon történő részvétel.

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

4. Adventi ablaknyitás rendezvény megszervezése.

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

5.) Mikuláscsomag vásárlása a Fészek Német Nemzetiségi Óvoda és Mini Bölcsődébe járó gyermekek részére.

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

6.) Neue Zeitung német nyelvű folyóirat megrendelése.

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

## **II. Napirend tárgyalása**

### **1. napirend:**

**Iratszekrények beszerzése.**

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

**Molnár Istvánné elnök:**

A jelenlegi szekrényeink inkább vitrinesek, nem alkalmasak iratok biztonságos tárolására. Az irodában még elférne kettő irattároló szekrény, melyekre nagy szükség lenne. Az interneten sem találtam olcsóbb lehetőséget.

Megkérdezem, hogy a napirendhez tartozóan van-e valakinek kérdése, hozzászólása, észrevétele.

Hozzászólás, észrevételezés nem történt.

Kérem aki az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot elfogadja kézfeltartással jelezze vagy tegye meg hozzászólását.

A képviselő-testület **egyhangú 3 igen** szavazattal az előterjesztés szereplő határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
26/2023.(XI.7.) határozata**

Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Teleki Richárd e.v. (8420 Zirc, Fáy András u. 10/D.) 2 db kulcsra zárható iratszekrényre vonatkozó bruttó 103.200 Ft-os (azaz egymásháromezer-kettőszáz forintos) ajánlatát.

A Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a beszerzés érdekében szükséges intézkedések megtételére.

**Felelős:** Molnár Istvánné elnök

**Határidő:** azonnal

**2.napirend:**

**Koffermärchen (Bőröndmese) produkció keretében a Frau Holle/ Holle anyó előadás megrendelése.**

**Előterjesztő:** Molnár Istvánné elnök

**Molnár Istvánné elnök:**

A német megyei önkormányzat ajánlotta figyelmünkbe ezt a lehetőséget, és úgy gondolom élni kellene vele. Német nyelvű kulturális élményt tudnánk ezzel nyújtani a gyermekeknek.

**Hunyadváriné Ringhoffer Anita elnökhelyettes:**

Jókat hallottam korábban a bőröndszínház előadásokról. Támogatom a javaslatot.

**Molnár Istvánné elnök:**

Van valakinek további hozzáfűzni valója.

*Hozzászólás, észrevételezés nem történt.*

Kérem aki az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot elfogadja kézfeltartással jelezze vagy tegye meg hozzászólását.

A képviselő-testület **egyhangú 3 igen** szavazattal az előterjesztés szereplő határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**Nagyesztergári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
27/2023. (XI.7.) határozata**

Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Fészek Német Nemzetiségi Óvodába és az Ányos Pál Német Nemzetiségi Nyelvoktatási Általános Iskolai alsó tagozatába járó gyermekek számára 2023. november 23-án a Frank Ildikó által a Koffermärchen (Bőröndmese) produkció keretében tartandó Frau Holle/ Holle anyó című interaktív nemzetiségi nyelvű előadás 49.000 Ft (azaz negyvenkilencezer forint) költségének kifizetését, a nemzetiségi kultúra és oktatás támogatása céljából 2023. évi költségvetése terhére vállalja.

**Felelős:** Molnár Istvánné elnök

**Határidő:** azonnal

### **3.napirend:**

**Az Ányos napon történő részvétel.**

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

**Molnár Istvánné elnök:**

Javaslom, hogy idén is helyezzünk el koszorút az Ányos napi megemlékezés alkalmából.

**Hunyadváriné Ringhoffer Anita képviselő:**

1000 forintba a mindenszenteki is belefért.

**Molnár Istvánné elnök:**

Igen, ebből az összegből beszerezhető

Megkérdezem, hogy a napirendhez tartozóan van-e valakinek kérdése, hozzászólása, észrevétele.

Hozzászólás, észrevételezés nem történt.

Kérem aki az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot elfogadja kézfeltartatással jelezze vagy tegye meg hozzászólását.

A képviselő-testület **egyhangú 3 igen** szavazattal az előterjesztés szereplő határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

#### **Nagyesztergári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 28/2023. (XI.7.) határozata**

Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy egy koszorú elhelyezésével részt vesz a 2023. december 5-én megrendezésre kerülő Ányos napon. A nemzetiségi színű szalaggal körbetekert koszorú beszerzésére a Nemzetiségi Önkormányzat 1.000 Ft-ot (azaz egyezer forintot) különít el a 2023. évi költségvetésében.

**Felelős:** Molnár Istvánné elnök

**Határidő:** azonnal

### **4.napirend:**

**Adventi ablaknyitás rendezvény megszervezése.**

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

**Molnár Istvánné elnök:**

Megkérdezem, hogy a napirendhez tartozóan van-e valakinek kérdése, hozzászólása, észrevétele.

Hozzászólás, észrevételezés nem történt.

Kérem aki a kiegészített határozati javaslatot elfogadja kézfeltartatással jelezze azt.

A képviselő-testület **egyhangú 3 igen** szavazattal az előterjesztés szereplő határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 29/2023. (XI.7.) határozata**

Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete az általa szervezett 2023. december 2-án megtartásra kerülő Adventi ablaknyitás rendezvényhez kapcsolódóan 20.000 Ft (azaz húszezer forint) összeget különít el 2023. évi költségvetésében a rendezvényhez kapcsolódóan díszítés és üdítő vásárlás céljából.

**Felelős:** Molnár Istvánné elnök

**Határidő:** 2023. december 2.

**5.napirend:**

**Mikuláscsomag vásárlása a Fészek Német Nemzetiségi Óvoda és Mini Bölcsődébe járó gyermekek részére.**

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

**Molnár Istvánné elnök:**

Az írásbeli előterjesztést mindenki megkapta. Nagyon várják a gyerekek a nemzetiségi mikulás csomagot.

Megkérdezem, hogy a napirendhez tartozóan van-e valakinek kérdése, hozzászólása, észrevétele.

Hozzászólás, észrevételezés nem történt.

Kérem aki az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot elfogadja kézfeltartatással jelezze vagy tegye meg hozzászólását.

A képviselő-testület **egyhangú 3 igen** szavazattal az előterjesztés szereplő határozat határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**Nagyesztergári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 30/2023. (XI.7.) határozata**

Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Fészek Német Nemzetiségi Óvoda és Mini Bölcsődébe járó gyerekeknek fejenként 40.000 Ft (azaz negyvenezer forint) értékben Mikulás-csomagot vásárol.

**Felelős:** Molnár Istvánné elnök

**Határidő:** 2023. december 6.

**6.napirend:**

**Neue Zeitung német nyelvű folyóirat megrendelése**

Előterjesztő: Molnár Istvánné elnök

**Molnár Istvánné elnök:**

Van igény a német nyelvű folyóiraatra a településen, ezért javaslom a 2024 évi előfizetést.

Megkérdezem, hogy a napirendhez tartozóan van-e valakinek kérdése, hozzászólása, észrevétele.

Hozzászólás, észrevételezés nem történt.

Kérem aki az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot elfogadja kézfeltartatással jelezze vagy tegye meg hozzászólását.

A képviselő-testület **egyhangú 3 igen** szavazattal az előterjesztés szereplő határozati javaslatot elfogadta és az alábbi határozatot hozta:

**Nagyesztergári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 31/2023. (XI.7.) határozata**

Nagyesztergár Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2024. évre vonatkozóan megrendeli a Neue Zeitung német nyelvű folyóiratot. Az előfizetés 9.000 Ft (azaz kilencezer forint) összegű díját a nemzetiségi önkormányzat 2023. évi költségvetése terhére vállalja.

**Felelős:** Molnár Istvánné elnök

**Határidő:** 2023. november 26.

**III. Az ülés berekesztése**

**Molnár Istvánné elnök:**

Több napirendi pont nem volt, német és magyar nyelven megköszöni az ülésen való részvételt. Az ülést 10.15 órakor berekeszti.

Nagyesztergár, 2023. november 7.

*Fillér József*

Fillér József  
jegyzőkönyv-hitelesítő



*Molnár Istvánné*

Molnár Istvánné  
nemzetiségi önkormányzat elnöke

Törvényességi ellenőrzésre bemutatva: 2023. november 7.



dr. Szivák Péter  
jegyző